

Data 22.04.76 Czas 20³⁰
 Date 22.04.76 Time 20³⁰

OFICJALNY PROTOKÓŁ ZAWODÓW
 OFFICIAL GAME REPORT

Miejscowość — Place
 Katowice

Spotkanie — Game
 Nr. 34

Drużyna Team		A N.R.D. - GDR		Bramki -- Goals						Kary -- Penalties					
Nr.		Zawodnicy -- Players		Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas Time
	19	Herzig R.		I	1	17'54"	9			I	4	2'	11"	2'26"	5'2"
	20	Kraske W.								I	10	2'	12"	15'48"	17'6"
"C"	11	Noak R.								II	11	2'	11"	30'07"	32'1"
	12	Thomas R.								II	10	2'	10"	38'39"	40'1"
	7	Franke J.								III	15	2'	8"	58'11"	60'1"
"A"	15	Slapke P.													
	5	Frenzel D.													
"A"	17	Peters D.													
	2	Felberg H.													
	10	Stasche J.													
	9	Patschinski R.													
	18	Müller G.													
	3	Simon D.													
	6	Braun F.													
	16	Bielas R.													
	14	Peters R.													
	4	Fengler R.													
	1	Pöhlend H.													
	13	Mark D.													

Kierownik drużyny Team Official Gasch S.

Kary razem Penalties 5 Kary w min Penalties in min 10'

Drużyna Team		B R.F.N. - FRG		Bramki - Goals					Kary - Penalties				
Nr.	Zawodnicy - Players	Tercja Period	Bram. Goal	Czas Time	Strzel. Scorer	1 Pod. 1 Ass.	2 Pod. 2 Ass.	Tercja Period	Nr.	Min.	Rodz. kary Offence	Czas od Time from	Czas Time
1	Weisshaupt E.	"	1	25'12"	9	13	20	"	14	2'	12"	12'00"	14'12"
23	Kehle A.							"	9	2'	11"	41'58"	43'55"
4	Kiessling U.							"	13	2'	12"	54'23"	56'22"
19	Berndaner I.												
"C" 15	Schloder A.												
14	Kühnhackl E.												
"A" 8	Philipp R.												
2	Thanner R.												
6	Kretschmer H.												
20	Vacatko V.												
"A" 9	Funk L.												
13	Köberle W.												
21	Klatt W.												
12	Mangold K.												
17	Zach H.												
11	Köpf E.												
18	Reindl F.												
10	Boos W.												
16	Hinterstocker H.												

Kierownik drużyny Team Official H. Henschel

Kary razem Penalties 3 Kary w min Penalties in min 6'

Sędziowie Główni Referees		Nr Dombrowski V. Weidmann W.		Rezultat Result	Drużyna Team	I Tercja I Period	II Tercja II Period	III Tercja III Period	Razem Total
Sekretarz zawodów Official Scorer		Skupień A.		Bramki	A	1	0	0	1
Sędzia czasu Game Timekeeper		Jarczyk J., Pustelnik L.		Goals	B	0	1	0	1
Sędziowie bramkowi		Korczyk A. Muzalewski H.		Ilość widzów Spectators	4500				



World and European Ice Hockey Championships

20³⁰

KATOWICE '76 Mecz - Game No 34

Nr Nu.	N.R.D.	Gracze Players	GDR	Jr Nu.	R.F.N.	Gracze Players	FRG
19	Herzig R.			1	Weisshaupt E.		
20	Kraske W.			23	Kehle A.		
15	Slapke P.			4	Kiessling U.		
5	Frenzel D.			19	Berndaner I.		
17	Peters D.			2	Thanner R.		
2	Felberg H.			6	Kretschmer H.		
3	Simon D.			21	Klatt W.		
6	Braun F.			15	Schloder A.		"C"
1	Pöhlend H.			14	Kühnhackl E.		"A"
11	Noak R.			8	Philipp R.		"A"
12	Thomas R.			20	Vacatko V.		
7	Franke J.			9	Funk L.		
10	Stasche J.			13	Köberle W.		
9	Patschinski R.			12	Mangold K.		
18	Müller G.			17	Zach H.		
16	Bielas R.			11	Köpf E.		
14	Peters R.			18	Reindl F.		
4	Fengler R.			10	Boos W.		
13	Mark D.			16	Hinterstocker H.		

Czas Time	Nr Nu.	Strzelcy bramek Goals scorers	Nr Nu.	Podający Assists
17,54	9	Patschinski R. NRD 1:0	-	
25,12	9	Funk L. RFN 1:1	13	Köberle W.
			20	Vacatko V.

Czas Time	Nr Nu.	Kary Penalties	Min.	Indeks List of penalties	Tercje Period	Bramki Goals		Kary Penalties	
3,26	4	Fengler R.	2'	11		A	B	A	B
12,00	14	Kühnhackl E.	2'	12	I	1	0	4	2
15,08	10	Stasche J.	2'	12	II	0	1	4	0
30,07	11	Noak R.	2'	11	III	0	0	2	4
38,39	10	Stasche J.	2'	10	Razem	1	1	10	6
41,58	9	Funk L.	2'	11		Strzelcy Shots		Strzelcy Shots kept	
54,23	13	Köberle W.	2'	12	I	7	10	7	6
58,11	15	Slapke P.	2'	8	II	12	18	15	9
					III	19	8	4	16
					Razem Total	38	36	26	31
Referees:		Dombrowski V. - ZSRR							
		Weidmann W. - SUI							